

MAAILMANMATKAAJIEN KOKOUSLAULU

Sävel: Dorogoi dlinnoju / Those Were the Days / Oi niitä aikoja (Boris Fomin)

Sen ravintolan pöytään usein palaa
matkailijajoukko iloinen.
Ei tarvitse siellä juoda salaa:
happy hour antaa oluen.

Oi niitä aikoja, oi niitä aikoja -
ne tahtoisin niin elää uudelleen.
Kokous joka kuu, se tuskin unohtuu -
ne tahtoisin niin elää uudelleen.

Arthuriin me jälleen kokoonnumme,
kun on ensimmäinen perjantai.
Keskustelu täyttää vierailumme;
unohtaa nyt voimme kiireet kai.

Oi niitä iltoja, oi niitä iltoja -
ne tahtoisin niin viettää uudelleen.
Tuo aika vuosien, jo yli kymmenen -
ne tahtoisin niin viettää uudelleen.

Kuuntelemme matkakertomukset:
joku on taas tehnyt kierroksen.
Herättää se uudet ajatukset;
matkakuume nousee krooninen.

Oi niitä juttuja, oi niitä juttuja -
ne tahtoisin niin kuulla uudelleen.
Tuonnekin lähtisin ja tuonne ainakin -
ne tahtoisin niin kuulla uudelleen.

Kaikki ovat nähneet monta maata;
kokemusta meillä kyllä on.
Yhtään niistä unohtaa en saata:
joka matka aivan verraton.

Oi niitä matkoja, oi niitä matkoja -
ne tahtoisin niin tehdä uudelleen.
Nuo matkat Eurooppaan ja koko maailmaan -
ne tahtoisin niin tehdä uudelleen.

Once upon a time there was a tavern,
where we used to raise a glass or two.
Remember how we laughed away the hours
and think of all the great things we would do.

Those were the days, my friend, we thought they'd never end -
we'll talk and sing forever and a day.
We'll live the life we choose, we'll fight and never lose -
those were the days, oh yes, those were the days.